

**Совет Безопасности**

Distr.: General
24 March 2006
Russian
Original: English

Краткое сообщение Генерального секретаря о вопросах, которые находятся на рассмотрении Совета Безопасности, и о стадии, достигнутой в рассмотрении этих вопросов**Добавление**

В соответствии с правилом 11 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь представляет следующее краткое сообщение.

Перечень пунктов, которые находятся на рассмотрении Совета Безопасности, содержится в документе S/2006/10 от 1 марта 2006 года.

В течение недели, закончившейся 18 марта 2006 года, Совет Безопасности принял решения по следующим пунктам:

Заседание Совета Безопасности с участием стран, предоставляющих войска для Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее, в соответствии с разделами А и В приложения II к резолюции 1353 (2001) (см. S/2001/15/Add.37; S/2002/30/Add.10 и 32; S/2003/40/Add.10 и 36; S/2004/20/Add.10 и 36; и S/2005/15/Add.9, 35 и 41)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5383-м (закрытом) заседании, состоявшемся 13 марта 2006 года, в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций.

По окончании заседания в соответствии с правилом 55 временных правил процедуры Совета Безопасности вместо стенографического отчета через посредство Генерального секретаря было опубликовано следующее коммюнике:

«13 марта 2006 года Совет Безопасности во исполнение положений разделов А и В приложения II к резолюции 1353 (2001) провел при закрытых дверях свое 5383-е заседание с участием представителей стран, предоставляющих войска для Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее.

В соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета Безопасности и представители стран, предоставляющих войска, заслушали краткое сообщение Специального представителя Генерального секретаря по Эфиопии и Эритрее Легваилы Джозефа Легваилы.

Члены Совета, г-н Легваила и представители участвующих стран, предоставляющих войска, провели конструктивный обмен мнениями».

Ситуация в отношениях между Эритреей и Эфиопией (см. S/1998/44/Add.25; S/1999/25/Add.3, 5 и 7; S/2000/40/Add.18, 19, 30, 32, 36, 45 и 46; S/2001/15/Add.6, 11, 16, 20, 37 и 46; S/2002/30/Add.2, 9, 10, 19, 32 и 35; S/2003/40/Add.10, 28 и 36; S/2004/20/Add.10 и 37; S/2005/15/Add.10, 36, 39, 46, 48 и 49; и S/2006/10/Add.7)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5384-м заседании, состоявшемся 14 марта 2006 года, в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря по Эфиопии и Эритрее (S/2006/140).

Председатель привлек внимание к тексту проекта резолюции (S/2006/155), который был подготовлен в ходе ранее проведенных в Совете консультаций.

Совет Безопасности провел голосование по проекту резолюции S/2006/155 и принял его единогласно в качестве резолюции 1661 (2006) (текст см. S/RES/1661 (2006); будет опубликован в *Официальных отчетах Совета Безопасности, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1 августа 2005 года — 31 июля 2006 года*).

Положение в Афганистане (см. S/1994/20/Add.3, 11, 31 и 47; S/1996/15/Add.6, 14, 38, 41 и 42; S/1997/40/Add.15, 27 и 50; S/1998/44/Add.14, 28, 31, 34, 37 и 49; S/1999/25/Add.33, 40 и 41; S/2000/40/Add.13 и 50; S/2001/15/Add.23, 31, 46, 49 и 51; S/2002/30/Add.2, 4, 5, 8, 10, 12, 16, 20, 24, 25, 28, 37, 43, 47, 49 и 51; S/2003/40/Add.4, 8, 12, 18, 24, 41 и 42; S/2004/20/Add.2, 12, 14, 21, 28, 34, 37, 39, 41 и 45; S/2005/15/Add.1, 11, 24, 33, 36 и 46; и S/2006/10/Add.2, 5 и 6)

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе проведенных им ранее консультаций, Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5385-м заседании, состоявшемся 14 марта 2006 года, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о положении в Афганистане и его последствиях для международного мира и безопасности (S/2006/145).

Председатель с согласия Совета пригласил представителей Австралии, Австрии, Афганистана, Германии, Исламской Республики Иран, Исландии, Италии, Казахстана, Канады, Новой Зеландии, Норвегии, Пакистана и Республики Корея, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных в Совете консультаций, Председатель с согласия Совета и согласно правилу 39 временных правил процедуры Совета пригласил Специального представителя Генерального секретаря по Афганистану и главу Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Афганистану Тома Кёнигса.

Ситуация в отношении Ирака (см. S/2005/15/Add.21, 23, 24, 31, 35, 37, 44 и 49; и S/2006/10/Add.6)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5386-м заседании 15 марта 2006 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря во исполнение пункта 30 резолюции 1546 (2004) Совета Безопасности (S/2006/137).

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Ирака, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных в Совете консультаций, Председатель с согласия Совета пригласил, в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета, Специального представителя Генерального секретаря по Ираку Ашрафа Джехангира Кази.

Ситуация в Сомали (см. S/23370/Add.11, 16, 30, 34 и 48; S/25070/Add.12, 23, 38, 43 и 46; S/1994/20/Add.4, 21, 33, 38 и 43; S/1995/40/Add.13; S/1996/15/Add.3, 10 и 50; S/1997/40/Add.8, 16 и 51; S/1999/25/Add.20 и 44; S/2000/40/Add.25 и 36; S/2001/15/Add.2, 25, 42 и 44; S/2002/30/Add.10, 12, 17, 26, 29 и 49; S/2003/40/Add.10, 14, 45 и 50; S/2004/20/Add.8, 28, 33, 43 и 46; и S/2005/15/Add.9, 10, 27, 40 и 44)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5387-м заседании 15 марта 2006 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о ситуации в Сомали (S/2006/122).

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Сомали, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

Председатель заявил, что после консультаций в Совете он был уполномочен сделать от имени Совета заявление, и зачитал его текст (текст см. S/PRST/2006/11; будет опубликован в *Официальных отчетах Совета Безопасности, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1 августа 2005 года – 31 июля 2006 года*).

Положение на Ближнем Востоке (см. S/7913, S/7923, S/7976, S/8000, S/8048, S/8066, S/8215, S/8242, S/8252, S/8269, S/8502, S/8525, S/8534, S/8564, S/8575, S/8584, S/8595, S/8747, S/8753, S/8807, S/8815, S/8828, S/8836, S/8885, S/8896, S/8960, S/9123, S/9135, S/9319, S/9382, S/9395, S/9406, S/9427 и Corr.1, S/9449, S/9452, S/9805, S/9812, S/9930, S/10327, S/10341, S/10554, S/10557, S/10703, S/10721, S/10729, S/10743, S/10770/Add.4, S/10855/Add.15, 16, 23, 24, 29, 30, 33, 41, 43 и 44; S/11185/Add.14–16, 21, 42/Rev.1 и 47; S/11593/Add.15, 21, 29, 42 и 49; S/11935/Add.21, 42 и 48; S/12269/Add.12, 13, 21, 42 и 48; S/12520/Add.10, 11, 17, 21, 37, 39, 42, 47 и 48; S/13033/Add.2, 16, 19, 21, 23, 34, 47 и 50; S/13737/Add.15, 16, 21, 24–26, 33, 47 и 50; S/14326/Add.10, 11, 20, 24, 28, 29, 47 и 50; S/14840/Add.8, 21–25, 27, 30–33, 37, 42 и 48; S/15560/Add.3, 21, 29, 37, 42, 45, 47 и 48; S/16270/Add.6–8, 15, 20, 21, 34, 35, 40 и 47; S/16880/Add.8–10, 15, 20, 21, 41 и 46; S/17725/Add.2, 15, 21, 28, 35, 38, 43 и 47; S/18570/Add.2, 21, 30 и 47; S/19420/Add.2–4, 18, 19, 22 и Corr.1, 30, 48 и 50; S/20370/Add.4, 12, 16, 21, 30, 32, 37, 44, 46, 47 и 51; S/21100/Add.4, 21, 30 и 47; S/22110/Add.4, 21, 30 и 47; S/23370/Add.4, 7, 21, 30 и 47; S/25070/Add.4, 21, 30 и 48; S/1994/20/Add.3, 20, 29 и 47; S/1995/40/Add.4, 21, 29 и 47; S/1996/15/Add.4, 15, 21, 30 и 47; S/1997/40/Add.4, 21, 30 и 46; S/1998/44/Add.4, 21, 30 и 47; S/1999/25/Add.3, 20, 29 и 46; S/2000/40/Add.4, 15, 20, 21, 24, 29 и 47; S/2001/15/Add.5, 22, 31 и 48; S/2002/30/Add.4, 21, 30 и 50; S/2003/40/Add.4, 25, 30 и 51; S/2004/20/Add.4, 26, 30, 35, 42 и 50; S/2005/15/Add.3, 6, 13, 16, 17, 22–24, 29, 42, 43, 49 и 50; и S/2006/10/Add.3 и 4)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5388-м заседании 16 марта 2006 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении письмо Генерального секретаря от 14 марта 2006 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2006/161).

Председатель с согласия Совета пригласил представителей Ливана и Сирийской Арабской Республики, по их просьбе, принять участие в обсуждении этого пункта без права голоса.

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных в Совете консультаций, Председатель с согласия Совета и согласно правилу 39 временных правил процедуры Совета пригласил главу Международной независимой комиссии по расследованию Сержа Браммертца.

Положение в Либерии (см. S/22110/Add.3 и Corr.1; S/23370/Add.18 и 46; S/25070/Add.12, 23, 32 и 38; S/1994/20/Add.15, 20, 27, 36 и 41; S/1995/40/Add.1, 14, 25, 36 и 44; S/1996/15/Add.3, 4, 14, 18, 21, 34 и 47; S/1997/40/Add.12, 25 и 30; S/2001/15/Add.10 и 45; S/2002/30/Add.8, 18 и 49; S/2003/40/Add.4, 18, 30, 34, 37 и 51; S/2004/20/Add.10, 22, 24, 37 и 51; и S/2005/15/Add.24, 37, 44 и 50)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5389-м заседании 17 марта 2006 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее состоявшихся консультаций.

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Либерии, по ее просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.
